# Dwunasta Międzynarodowa Olimpiada Lingwistyczna

## Pekin (Chiny), 21–25 lipca 2014

### Rozwiązania zadań turnieju indywidualnego

## Zadanie nr 1. Reguly:

1. czas teraźniejszy: **no**-

		'bić'	'kłuć'
3.	${ m czas} \ { m tera}$ źniejszy, ${ m podmiot}=1 \ { m os}.$	ho-	fu-
	w pozostałych przypadkach	ha-	fi-

4. czas przyszły, podmiot =  $\begin{cases} 1 \text{ os.: } \textbf{\textit{lu-}} \\ 2 \text{ os.: } \textbf{\textit{la-}} \end{cases}$ 

5. podmiot = l. podw.: -'i

		tryb oznajmujący	'ponieważ'
6.	podmiot = 1 os. l. mn. albo 2 os. l. poj.	-ne	-tagihe
	w pozostałych przypadkach	- $be$	-nagihe

#### Odpowiedzi:

(a)nonifibewy kłujecie mniehalu'ibemy dwaj pobijemy jegolifilatagiheponieważ ty ukłujesz nasnokufunemy kłujemy ciebie

nolahanagihe ponieważ wy bijecie nas

(b) noha'ibe wy dwaj bijecie jego kifilune my ukłujemy ciebie nolenohotagihe ponieważ my bijemy was filanagihe ponieważ wy ukłujecie jego

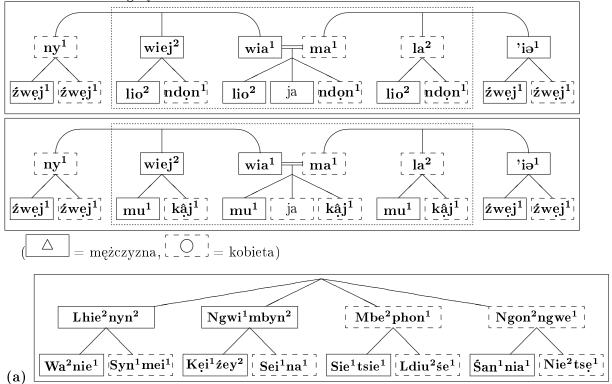
## Zadanie nr 2. Reguly:

	l. poj.	l. podw.	l. mn.
ludzie, zwierzęta, narzędzia	-Ø		-gɔ
	-n		-dɔ
owoce	-gə	-Ø	-gɔ
	-dɔ	-n	-dɔ
wszystkie inne rzeczy	-də	-(n	.)

## Odpowiedzi:

l. poj.	l. podw.	l. mn.	
aləsəhjegə	aləsəhje	aləsəhjegə	śliwka
tsegun	tsegun	tsegudo	pies
aləguk'ogə	aləguk'o	aləguk'ogə	cytryna
k'aphtho	k'ap <sup>h</sup> t <sup>h</sup> ɔ	k'ap <sup>h</sup> t <sup>h</sup> əgə	starzec
$k^h$ odo	k <sup>h</sup> ɔ	$k^h$ o	koc
k'ədə	k'ən	k'ədə	pomidor
aləgə	alo	aləgə	jabłko
$c^{h}q$	$c^{h}$	$\mathbf{p^h}$ əgə	bizon
san	san	sado	dziecko
əlsun	əlsun	əlsudə	grzebień
pitso	pitso	pitsogo	widelec
t <sup>h</sup> əp <sup>h</sup> paadə	t <sup>h</sup> əp <sup>h</sup> paa	t <sup>h</sup> əp <sup>h</sup> paa	krzesło

#### Zadanie nr 3. Reguly:



(b)  $\mathrm{Nie^2tse^1~Sie^1tsie^1~'yn^1~\underline{ndon^1}~ngu^2}.$ 

#### Zadanie nr 4. Reguly:

• Kolejność słów:

• Wybór zaimka (S<sub>2</sub>):

$$\mathsf{S}_1 = \mathsf{S}_2 \Rightarrow \mathsf{S}_2 = \boldsymbol{\dot{o}} \boldsymbol{k} \boldsymbol{\dot{i}}; \, \mathsf{S}_1 \neq \mathsf{S}_2 \Rightarrow \mathsf{S}_2 = \boldsymbol{o}$$

• Obniżenie samogłosek:

 $(W = slowo \ z \ obnizonymi \ samogloskami; \ W = slowo \ bez \ obnizonych \ samoglosek)$ 

• Zmiany tonów:

- spowodowane przymiotnikami: ... V]  $A > ... \acute{V}$ ] A
- spowodowane formami czasowników:
  - \* formy twierdzące, czas przeszły: ...  $\grave{\mathsf{V}}] \ [\mathsf{CV}(\mathsf{C}) \mathsf{VCV}]_{\mathrm{czasownik}}$
  - \* formy twierdzące, czas przyszły: ... V]  $[C\acute{V}(C)VC\grave{V}]_{czasownik}$
  - \* formy przeczące: $^1 \dots \acute{V}$ ] [CV(C)VCV] $_{czasownik}$

#### Odpowiedzi:

- (a) 8. Czy ten mężczyzna przestraszył złodzieja?
   Dziewczyna powiedziała, że (on)<sub>ten mężczyzna</sub> przestraszył złodzieja.
  - 9. Czy oszukana dziewczyna zabije tego chłopaka?
    Oszukana dziewczyna powiedziała, że (ona)<sub>oszukana dziewczyna</sub> zabije tego chłopaka.
  - 10. Ten złodziej powiedział, że dziecko nie uzdrowiło mężczyzny. *albo* Ten złodziej powiedział, że dziecko nie uzdrowi mężczyzny.
- (b) 11. okàa kínonò amodhyòmú kofilomù ânò à? amò wei ga ó kinono amodhyòmú kofilomù ânò.
  - 12. avùràmú nuamù ânó nwasese edèì à? avùràmú nuamù ânò wei ga òkí nwasese edèì.
- (c) Rzeczowniki nie podlegają gramatycznym zmianom tonów, jeśli znajdują się na końcu zdania, przed à i przed ânò. W związku z tym, forma podstawowa słowa 'złodziej' brzmi ozyi (7.), a słowa 'dziewczyna' amemùrè (2.).

 $<sup>^{1}</sup>$ Z reguły oznacza formy przeczące czasu przeszłego, ale może oznaczać również formy przeczące czasu przyszłego w zależności od kontekstu.

```
Zadanie nr 5. część ciała - wí 'człowiek' = przyimek miejsca:
```

sèè (wątroba) w środku yík (twarz) na powierzchni zù (głowa) nad

Odpowiedzi:

(a) ?áá umieścić (umieścić) ?áá náng nú kò (umieścić + noga + granica + otwór)umierać ?áá sèè (umieścić + wątroba) zazdrościć búmá yík (wlosy + oczy)rzęsa búmá zù yík (wlosy + nad + oczy)brew dáng gòk  $(zly + \dot{z}mija)$ jadowita żmija dí fò (dobry + pole)dobre pole dí sèè (dobry + watroba)szczęście kò yík (otwór + oczy)oczodół kò zòk (otwór + nos)nozdrza náng wí (noga + człowiek)noga nú fò (granica + pole)granica pola nú lébé (granica + język)koniuszek języka sèè wí (watroba + człowiek)watroba yík (twarz) na powierzchni yík wí (twarz/oczy + człowiek)twarz/oczy zù (głowa) nad

- (b) búmá zù (włosy + głowa) włosy (na głowie)
  kò (otwór) otwór
  lébé gòk (język + żmija) język żmii
  lébé wí (język + człowiek) język
- (c) sèè (watroba) w środku

  zù wí (głowa + człowiek) głowa

  dáng sèè (zły + watroba) niezadowolenie

  zòk wí (nos + człowiek) nos